



EN

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer: **GRIVEL s.r.l.**  
**Località Champagne 5 - 11020 VERRAYES (AO), ITALY**

Declares, under its sole responsibility, that the following product:

|           |                        |
|-----------|------------------------|
| Model     | <b>Helmet - DUETTO</b> |
| Reference | <b>HEDUE</b>           |

Meets the following European regulations:

**Regulation (EU) 2016/425 on Personal Protective Equipment (PPE).**

The applicable standard: **EN 12492:2012 (Mountaineering Equipment)**  
**EN 1077:2007 class B (Helmet for Alpine skiers and snowboarders)**

The notify body: **SGS FIMKO OY (nr. 0598)**  
**Takomotie 8, FI-00380, Helsinki - Finland**

Performed the EU type examination (module B) and issued the EC type examination Certificate:  
**N° FI20/965837**

Courmayeur, 19/May/2020

**Giovanni GIANFREDI**  
Quality and Production Director



**IT**

## **DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE**

Il Fabbricante: **GRIVEL s.r.l.**  
**Località Champagne 5 - 11020 VERRAYES (AO), ITALY**

Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto:

|         |                        |
|---------|------------------------|
| Modello | <b>Helmet - DUETTO</b> |
| Codice  | <b>HEDUE</b>           |

Soddisfa le seguenti normative europee:

**Regolamento (UE) 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale (DPI).**

Norme applicate: **EN 12492:2012 (Mountaineering Equipment)**  
**EN 1077:2007 class B (Helmet for Alpine skiers and snowboarders)**

L'organismo notificato: **SGS FIMKO OY (nr. 0598)**  
**Takomotie 8, FI-00380, Helsinki - Finland**

Ha effettuato l'esame UE del tipo (modulo B) e rilasciato il certificato di esame CE del tipo:  
**N° FI20/965837**

Courmayeur, 19/May/2020

**Giovanni GIANFREDI**  
Direttore Qualità e Produzione



**DE**

## **EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

Der Hersteller: **GRIVEL s.r.l.**  
**Località Champagne 5 - 11020 VERRAYES (AO), ITALY**

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass das folgende Produkt:

|          |                        |
|----------|------------------------|
| Modell   | <b>Helmet - DUETTO</b> |
| Referenz | <b>HEDUE</b>           |

Erfüllt die folgenden europäischen Vorschriften:

**Verordnung (EU) 2016/425 über persönliche Schutzausrüstung (PSA).**

Die zutreffende Norm: **EN 12492:2012 (Mountaineering Equipment)**  
**EN 1077:2007 class B (Helmet for Alpine skiers and snowboarders)**

Die Benachrichtigungsstelle: **SGS FIMKO OY (nr. 0598)**  
**Takomotie 8, FI-00380, Helsinki - Finland**

Hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EG-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt:

**N° FI20/965837**

Courmayeur, 19/May/2020

**Giovanni GIANFREDI**  
Qualitäts- und Produktionsleiter



**FR**

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DE L'UE

Le fabricant: **GRIVEL s.r.l.**  
**Località Champagne 5 - 11020 VERRAYES (AO), ITALY**

Déclare, sous sa seule responsabilité, que le produit suivant:

|           |                        |
|-----------|------------------------|
| Modèle    | <b>Helmet - DUETTO</b> |
| Référence | <b>HEDUE</b>           |

Conforme aux réglementations européennes suivantes:

**Règlement (UE) 2016/425 sur les équipements de protection individuelle (EPI).**

La norme applicable: **EN 12492:2012 (Mountaineering Equipment)**  
**EN 1077:2007 class B (Helmet for Alpine skiers and snowboarders)**

L'organisme de notification: **SGS FIMKO OY (nr. 0598)**  
**Takomotie 8, FI-00380, Helsinki - Finland**

Réalisé l'examen de type UE (module B) et délivré le certificat d'examen de type CE:

**N° FI20/965837**

Courmayeur, 19/May/2020

**Giovanni GIANFREDI**  
Directeur Qualité et Production



ES

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE

El fabricante: **GRIVEL s.r.l.**  
**Località Champagne 5 - 11020 VERRAYES (AO), ITALY**

Declara, bajo su exclusiva responsabilidad, que el siguiente producto:

|            |                      |
|------------|----------------------|
| Modelo     | <b>Helmet DUETTO</b> |
| Referencia | <b>HEDUE</b>         |

Cumple con las siguientes normativas europeas:

**Reglamento (UE) 2016/425 sobre equipos de protección personal (EPP).**

La norma aplicable: **EN 12492:2012 (Mountaineering Equipment)**  
**EN 1077:2007 class B (Helmet for Alpine skiers and snowboarders)**

El organismo de notificación: **SGS FIMKO OY (nr. 0598)**  
**Takomotie 8, FI-00380, Helsinki - Finland**

Realizó el examen de tipo UE (módulo B) y emitió el Certificado de examen de tipo CE:

**N° FI/965837**

Courmayeur, 19/May/2020

**Giovanni GIANFREDI**  
Director de calidad y producción